



## ༣༡། མིའི་གཤེས་ཀ

སྐར་མ། ཟླ་བ་ལགས། བྱིད་རང་གི་འཛིན་གྲག་ཅིག་པ་དེ་ཆོ་མི་གང་འདྲས་ཡོད་རེད།

ཟླ་བ། ཟླུ་བ་ཏང་ངའི་འཛིན་གྲག་ཅིག་པ་དེ་ཆོ་མི་ཡག་པོ་ཞེ་དྲགས་ཡོད་རེད། ཟླུ་བ་འི་ཆ་ནས་  
ཡག་ཐག་ཆོད་ཡོད་རེད། ད་ཡིན་ནའི་དངོས་གནས་ཁོང་ཆོའི་གཤེས་ཀ་  
གང་འདྲས་ཡོད་མེད་ངས་ཡག་པོ་རང་ཤེས་ཀྱི་མེད། ཡིན་ནའི་ང་རང་ལ་གྲོགས་པོ་ཡག་པོ་  
ཁ་ཤས་ཅིག་ཡོད། ཁོང་ཆོ་དངོས་གནས་མི་ཡ་རབས་ཞེ་པོ་ཅིག་ཡོད་རེད། ཁོང་ཆོས་ལས་ཀ་  
མ་རབས་དེ་འདྲས་ཁྱོན་ནས་བྱེད་ཀྱི་མ་རེད། ཁོང་ཆོ་ངའི་གྲོགས་པོ་སྒྲོས་འཁེལ་པོ་རྒྱུ་རྒྱུ་  
རེད། ཁོང་ཆོའི་ཀུན་སྒྲོང་ཆང་མ་གཞན་དག་ལ་པན་པའི་ཀུན་སྒྲོང་རྒྱུ་རྒྱུ་རེད། མ་ཟད་  
ཁོང་ཆོ་ལ་གྲུས་ཞབས་དང་བཟོད་སྒྲོམ་ཆེན་པོ་ཞེ་དྲགས་ཡོད་རེད།

སྐར་མ། ད་བྱིད་རང་གི་གྲོགས་པོ་དེ་ཆོ་མི་ཏང་སང་ཡག་གི་ཡག་པོ་ཡིན་ས་རེད། ཡིན་ནའི་ཁོང་ཆོ་  
བྱིད་རང་ལ་བཀའ་དྲིན་ཆེན་པོ་རེད་པས།

ཟླ་བ། ཡིན་དང་ཡིན། ཁོང་ཆོ་ཆང་མ་ང་ལ་བཀའ་དྲིན་ཆེན་པོ་ཞེ་དྲགས་ཡིན། གང་ཡིན་ཟེར་ན་  
ང་ལ་ཏྲག་པར་བསྐབ་བྱ་རྒྱག་གི་ཡོད་རེད།

སྐར་མ། ཁོང་ཆོས་བྱིད་རང་ལ་བསྐབ་བྱ་ག་རེ་བརྒྱབ་ཀྱི་འདུག

ཟླ་བ། ཡོ། ཁོང་ཆོས་ང་ལ་ག་དུས་ཡིན་ནའི་ལེ་ལ་བྱེད་རྒྱུ་ཡོད་མ་རེད། ཡ་ནི་སེམས་པ་སྦྱིད་པོ་  
བྱེད་དགོས་རེད། ཡ་ནི་མི་གཞན་དག་ལ་རུས་གཏོགས་བྱེད་རྒྱུ་ཡོད་མ་རེད། ཡ་ནི་འདོད་པ་  
ཆེན་པོ་རྩ་བ་ཉིད་ནས་བྱེད་རྒྱུ་ཡོད་མ་རེད། **དེའི་ཆབ་ལ་ཆོག་ཤེས་བྱེད་ཟེ་དེ་འདྲས་**



བསྐྱབ་བྱ་བྱུང་གི་རེད། བྱམ་ཚང་བསྐྱབ་བྱ་དེ་ཆོ་པན་ཐོགས་ཆེན་པོ་ཞེ་པོ་ཅིག་འདུག ཡ་ནི་  
སྐར་མ་ལགས་ཁྱེད་རང་གི་འོགས་པོ་སེང་གི་མི་གང་འདྲས་ཡོད་རེད།

སྐར་མ། ཡ་ལས། སེང་གི་ཡས། ཁོ་མི་ཡོའོ་ཚམ་ཡོད་རེད། ཡིན་ནའི་སྐྱུག་ག་ཅིག་ལ་  
ཁོ་ལ་སློ་ཁོག་ཁྱོན་ནས་ཡོད་མ་རེད། ཁོ་ཉམ་རྒྱུད་དུགས་པའི་སྐྱོན་ཡོད་རེད། ཁོ་ཁ་སངས་པོ་  
ཞེ་དུགས་མེད་ཚང་མའི་བསམ་པ་ལ་ཁོ་ཉེ་ཙེ་སྐྱུགས་པ་འདྲ་པོ་མཐོང་གི་  
ཡོད་རེད། ཡིན་ནའི་སྐྱུར་བཏང་ཁོ་དཔེ་སྐྱུང་པོ་ཡོད་རེད། ཡ་ནི་སྐྱབ་བ་ལགས་ཁྱེད་རང་གི་  
གཤེས་ཀ་གང་འདྲས་ཡོད།

སྐྱབ་བ། ང་ཡས། འཇམ་སྒྲིང་ནང་ནས་མི་སྐྱུག་ཤོས་དེ་ང་ཡིན།

སྐར་མ། ག་རེ་བྱས་ནས།

སྐྱབ་བ། ང་མི་ལག་པ་དམ་པོ་ཡིན། མ་ཟད་ཕྱག་དོག་དང་ལེ་ལོ་ཆ་པོ་ཞེ་དུགས་ཡིན། མི་གཞན་པས་  
ང་ལ་སྐད་ཆ་སྐྱུག་ཆ་བཤད་ན་ངས་ལམ་སང་རྒྱག་རེས་བརྒྱབ་གི་ཡོད།

སྐར་མ། ཡ་ནི་ཁྱེད་རང་གིས་འོགས་པོ་དེ་ཆོས་ཁྱེད་རང་ལ་བསྐྱབ་བྱ་མང་པོ་བརྒྱབ་ནས་པན་ཐོགས་ ཞེ་  
དུགས་བྱུང་མི་འདུག་ག།

སྐྱབ་བ། པན་ཐོགས་ད་ཉོག་ཚམ་བྱུང་ཡོད་རེད། ཡིན་ནའི་ངའི་སྐྱོད་པ་སྐྱུག་དུགས་ཚང་  
ཁོང་ཆོས་ང་ལ་བསྐྱབ་བྱ་ཡང་སེ་བརྒྱབ་ཡག་གི་རྒྱ་མཚན་འདི་རེད།

གཤེས་གི་དྲི་བའི་ལན་གནང་རོགས།

ཉེ་སྐྱུར་བཏང་སྐྱབ་བ་ལགས་ཀྱི་འཛིན་སྐྱུག་ག་ཅིག་པ་དེ་ཆོའི་གཤེས་ཀ་ག་འདྲས་ཡོད་རེད།



དེ་ལྟར་བཤམས་ལ་གྲོགས་པོ་ཁ་ཤས་ཡོད་རེད། ཁོང་རྣམས་ཆོད་སྤྱད་པ་ག་འདྲས་ཡོད་རེད།  
དེ་ལྟར་བཤམས་ཀྱི་གྲོགས་པོ་དེ་ཆོ་ཁོང་ལ་བཀའ་དྲིན་ཆེན་པོ་རེད་པས། ག་རེ་བྱས་ནས།  
ཡེ་ལྟར་བཤམས་ཀྱི་གྲོགས་པོ་དེ་ཆོས་ཁོང་ལ་བསྐྱབ་བྱ་ག་རེ་ག་རེ་རྒྱག་གི་རེད།  
ཡེ་སྐར་མ་ལགས་ཀྱི་གྲོགས་པོ་སང་གི་མི་གང་འདྲས་ཅིག་ཡོད་རེད།  
ཡེ་ལྟར་བཤམས་ཁོ་རང་གི་སྤྱད་པ་ག་འདྲས་ག་འདྲས་ཡོད་རེད།  
ཡེ་ལྟར་བཤམས་ཀྱི་གྲོགས་པོས་ཁོང་ལ་བསྐྱབ་བྱ་མང་པོ་བརྒྱབ་པ་ཡིན་ནའི་པན་ཐོག་བྱང་ཡོད་མ་  
རེད། ག་རེ་བྱས་ནས།

### {དྲི་ལན།}

1. ཁོང་གི་འཛིན་གྲག་ཅིག་པ་དེ་ཆོ་མི་ཡག་པོ་ཞེ་དྲགས་ཡོད་རེད། མ་ཟད་སྤྱད་པའི་ཆ་ནས་ཡག་  
ཐག་ཆོད་ཡོད་རེད།
2. ཁོང་གི་གྲོགས་པོ་ཁ་ཤས་སྒྲོས་འཁེལ་པོ་དང་ཡ་རབས་ཡོད་རེད། མ་ཟད་གཞན་ལ་  
གྲུས་ཞབས་དང་བཅོད་སྒྲུབ་ཆེན་པོ་བྱེད་ཀྱི་ཡོད་རེད།
3. ཁོང་ཆོ་ཆང་མ་ཁོང་ལ་བཀའ་དྲིན་ཆེན་པོ་ཞེ་དྲགས་རེད། གང་ཡིན་ཟེར་ན་ཁོང་ལ་རྟག་པར་  
བསྐྱབ་བྱ་རྒྱག་གི་ཡོད་རེད།
4. ལེ་ལོ་བྱེད་རྒྱ་ཡོད་མ་རེད། སེམས་པ་སྦྱིད་པོ་བྱེད།  
མི་གཞན་དག་ལ་རྒྱས་གཏོགས་མ་བྱེད། འདྲོད་པ་ཆེན་པོ་མ་བྱེད། ཆོག་ཤེས་བྱེད་ཟེར་  
བསྐྱབ་བྱ་རྒྱག་གི་རེད།
5. ཁོ་མི་ཨོ་ཙམ་ཡོད་རེད། སྤྱིར་བཏང་ཁོ་དཔེ་སྤྱད་པོ་ཡོད་རེད། ཁོ་ཉམ་ཆུང་རེད།  
ཁ་སངས་པོ་ཞེ་དྲགས་ཡོད་མ་རེད། མ་ཟད་ཁོ་ལ་སྒྲོ་ཁོག་ཁྱོན་ནས་ཡོད་མ་རེད།
6. ཁོང་མི་སྤྱུག་ཤོས་དེ་རེད། གང་ཡིན་ཟེར་ན། ཁོང་མི་ལག་པ་དམ་པོ་རེད་མ་ཟད་ཐུག་དོག་  
དང་ལེ་ལོ་ཆ་པོ་ཞེ་དྲགས་རེད། ད་དུང་མི་གཞན་པས་ཁོང་ལ་སྐད་ཆ་སྤྱུག་ཆ་བཤད་ན་  
ཁོས་ལམ་སང་རྒྱག་རེས་བརྒྱབ་ཀྱི་ཡོད་རེད།
7. གང་ཡིན་ཟེར་ན་ཁོང་གི་སྤྱད་པ་སྤྱུག་དྲགས་པ་རེད།



ཆ་ནས། = regarding, by the reason of

ཀུན་སྒྲོལ། = motivation, intention

བསྐྱབ་བྱ་བྱུག་པ། = to give advise

དེའི་ཆ་ལ། = instead of that

སྐྱུག་ག་ཅིག་ལ། = unfortunately

སྒྲོན། = fault

སྐྱུག་པ་པ། = dumb, stupid, fool

---